

ЕШІЙ 24 МАРТ 1838.

N° 25

JASSY le 27 MARS
8 AVRIL 1838.

ДЛЯ БИША РОМЖНЬСКЪ

АВЕІЛЬЕ МОЛДАВЕ

ГАЗЕТЬ ПОЛИТИКЪ, ШИ ЛИТЕРАЛЬ.

GAZETTE POLITIQUE ET LITTERAIRE

ЕШІЙ.

Скірѣ дѣ ла Галацъ, къ влеслѣ дѣ вапор Фердинанд I, аѣ фест социт дѣ ла Константино-поли тѣ ачел лиман винеѣ рѣ 18 дѣ кврѣтоарѣ ши къ ла 20 тѣ саѣ лнитѣриат аколо.

Венїрѣ васелор дѣ негоц 8рма пе тоатъ хіла, ти лиман. Апеле Днізрій, каре цжнѣ а-конерит тог шесслѣ лнченпѣсъ а скѣдѣ.

НОВІТАЛЕ ДИН АФАРЪ

РОСІА.

Новиталие дѣ ла Варсавія, дин 1 Март, а-ратъ къмкъ дѣ шеслѣ хіле лнченпѣсъ мишкарѣ геїй пе рівѣ Вістсла, лнкакт апеле спорѣ ши архітесекъ дѣ 27 Феврѣаріе лмнгъ Варсавія, ла філалцинуѣ дѣ 21 палме ши 7 палмаче, дечї къ 5 палмаче май лнналт дѣ вѣт ла 1звврсаѣ тиаляй трактъ. Рзвврсаѣ апей нѣ съ ба прі-чишпнѣ нѣмай дѣ спориѣ Вістсла ла Завиход-сът ши Краковіа, че ~~май~~ днес дин опрѣла геїй май фос дѣ Варсавія, лнltre Бороков, ши Тар-Хомині.

Ди кврѣзлѣ анвѣдѣ 1837, аѣ трактъ 1500 ваке пин гѣра Днізрій ла Сѣлина; лнltre каре съ афла 152 ваке Росіене, 90 Аустріене, 501 Тѣрненій, 19 Енглехе, 81 Йониче, 130 ла Сардиніене, 289 Гречеций, 16 Ромжнѣрий, 2 Францехе, 1 вак Молдовиене, ши 1 Прѣсіенск.

JASSY.

On écrit de Galatz que le bateau à va-
peur Ferdinand I, était arrivé de Constanti-
nople dans ce port vendredi le 18 du courant
et qu'il en était reparti le 20; l'arrivée des
bateaux marchands continuait tous les jours.

Les eaux du Danube, qui avaient innon-
dée toute la plaine, commençaient à se retirer.

АВСТРІА.

Де ла Буда ши Песта лнщїнцѣз лнкъ зврѣтоареле, деспре къмплитеle рзвврсаѣ тиа Днізрій: "Ди лмбѣ політїй ломнѣзъ о тиаюшіе ши дежнаджаджире, къ непр-
тищъ а съ дескрай. Нич о діппоаре нах зв-
мат о лсемене къмплитѣ лнтьмпладре ти а-
честѣ царѣ, мій дѣ персоане аѣ лкспѣт ти ск-
ржіе, ши ниме къметѣзъ а скла а са аве-
ре дѣ үнделе, че съ сокотеше пре фернѣ
мннтчинд нѣмай а са віацъ. Ачій карій нах пе-
рит ди апеле, аѣ гасит моартѣ лнгре рѣ-
неле каселор че съ сѣрпа, сѣвъ вонид а скла-
на пе алцій. Днѣла че скзз8съ апа ди 3 Март,
та сав май сывт ноаптѣ тракт ла лнзлци-
мѣ екстраординарѣ дѣ 35 палме 4 палмаче.
Да анвѣ 1775 кжнѣ сав лнекат лмбѣ полі-
тїй, лнзлцимѣ апей ера 29 палме, опт
палмаче, лнектѣ ачестѣ датж апа ера май
лнналт къ 5 палме 8 палмаче дескат лтвн-
че. Ди трактта ноапте, днѣгечуа съ сим

цѣкъ дѣбіе, днекъ дн 3 Март, мишкарѣ ера дѣплинѣ ши гѣца тѣзїѣ къ сине касе фирзмате, тоаре, акоперзмжнѣрѣ дѣ касе, вѣрне, че дѣрма мѣлте касе пе ламгъ каре тѣзїѣ; алтелеѣче съ пэрѣкъ днотжнѣ, съ сурпа къ 8и вѣет днфрикошат. Дн суб-вѣргчл Най-Стифт гѣца аѣ сурпат тоатѣ линіа каселор дѣ пе Дѣндре, асемене дн алте суб-вѣргчрѣ, саѣ оворит къ тогъл каселе. Дин тоатѣ пэрцилѣ рѣсни цеметчл, плансъл ненорочицилорѣ стрѣмѣттарѣ лжквиторилорѣ 8рмѣхъ 3іа ши ноапте, дар пѣрттарѣ дѣ грижъ а дрѣгиториинлорѣ есте днкъ дѣ одре каре мѣнгъре. Дн мижлокъл 8нор асемине кѣмплите днитѣмпазрѣ. Претѣтидене съ днпазрѣск днитре ачій невоицѣ тѣзїинчоаселе а ле віецчирѣ ши алт ацѣтор; дрхидвка Палатин аѣ днитѣмннат 36 апартаментчрѣ дн палатъл крѣск пентрѣ адѣпостириѣ ачелор че фаг дѣ ла Песта ла Бѣда; пентрѣ асемине скопос саѣ прегжитѣ вро кѣтева апартаменте дн каса админастраціе дѣ 8нгаріа, ши алте лжквінцѣ а персоанелор падтичларе дин четатѣ ши дѣосѣвите пэрци а политій каре саѣ скѣтит дѣ рѣвѣраре; дн фіешкарѣ касъ саѣ пріймит вро-кѣвка дин ачій ненорочицѣ. Дн асемине кип сербѣхъ 8нвирѣ оменѣскѣ ал ей чел май фрѣмос тѣамѣ дн мижлокъл сценилор дѣ нено-рошире! Ноаптѣ спре 2 Март Дѣндрѣ саѣ сунт ла Песта, писте ехѣтчра нѣмитѣ Вайнцнер, саѣ рѣвѣрасат дѣлангчл политій т҃екжнѣ дн-съш писте ехѣтчра Сорокарер. Апоѣ панда дѣ гѣцъ саѣ опріт ла вроцъл Сцепеліер а Дѣндрѣ ши ла Сорокар, днкѣт апелс съ днан-нгѣ пе ла магазина дѣ Фан дн суб-вѣргчл Францискѣ. Днанинте дѣ міезчл нопцій, фрѣ-оласеле 8нде саѣ дрѣнкат дн каселе ши вѣн-циле дѣ пе малъл Дѣндрѣ къ атѣтѣ віошие днкѣт дѣбіе аѣ рѣмас днитѣмпазрѣ врѣме ол-менилор фыннѣд а мѣнгън а лор віацъ. Дѣ-пъ вро кѣтева чѣсчрѣ, апа аѣ днчепут тарш а скѣдѣ, дар днкѣтчнѣ саѣ сунт ла о днзл-

циме днкѣт май маре дѣкѣт майнинте ши дн каре аѣ рѣмас тоатѣ 3іа. Кѣтре димицѣвѣ аѣ днчепут къ кѣмплите вѣете сурпарѣ каселор дн суб-вѣргчиле Іосиф ши Франціскѣ, каре саѣ днотнѣ дн мѣлте рѣндчрѣ дн кѣр-тѣл 3іелей. Дин тоатѣ пэрцилѣ съ чефѣ ацѣ-тор дѣ ла варчилие каре петречѣ вѣнциле, дар нѣ ера днитѣмпазрѣ ла нѣмѣр. Ачѣстѣ сцени нѣ саѣ скимбат дн ноаптѣ 8рмѣтоаре, каселор съ сурпа пѣрврѣ май алес дн суб-вѣргчл Іо-сиф, 8нде вро кѣтева персоане спун къ др. фи симцит 8н кѣтремѣр, ши 8нде дѣ перит ачій май мѣлци оаменій. Адоха зи аѣ дн-чепут сурпарѣ каселор дн суб-вѣргчл Терезіа ши Леополд, дн каре саѣ сурпат доѣз днит-чрѣ а касѣй чій марѣ Дера, афлитааре пе ноха піацъ; дин семинар аѣ фынит асемене тоцѣ лжквиториѣ фіннѣд къ аменица а съ сурпа. Каналѣрие съ сурпа дн мѣлте локчрѣ ши апа извирѣ атѣнчѣ дин пѣмѣнт. Да доѣз чѣсчрѣ дѣпъ мѣхъ, гѣца аѣ днчепут тарш аса мишкарѣ, ши апѣ саѣ сунт фоларте дннал; тоатѣ политія ста суб апѣ, афарѣ дѣ піаца чѣ нохъ, бітерика Евангелическѣ, ачел а Францісканилор ши вро кѣтева локчрѣ афлитааре пе джимѣ. Тѣзїинчоаселе а ле віецчирѣ ши днсъш апа дѣ вѣт липсѣ, ши старѣ че май суракъ, ера дн дѣзїнаджадѣнре; вро кѣвка четиценій дѣ ла Бѣда, вѣрора нѣ съ днитѣмпазрѣ асемине ненорочирие, аѣ ацѣторат пе невоишій, адѣкжнѣдѣ тоатѣ че гасѣ; дин касарма артилерій ши алте локчрѣ сунт фыннѣпите ла Песта, саѣ адѣс асемине Хранѣ ши ацѣтор. Дар днитре тоцѣ, съ днфрикоша ка 8н днцер скѣтитор тѣнзрѣл принц Стефан, філл дрхидав-кѣй Палатин, кариле претѣтидене алера ши днпазрѣ ацѣтор ши мѣнгъре.

А асемине старѣ съ афла политія дн 3 Март ноаптѣ; апа спорѣ некѣрмат; сунтчл днпазрѣтат а клопотелор, стригчрие дѣ ацѣтор! ацѣ-тор! сурпарѣ къ вѣет днфрикошат а 8ней касе, дѣпъ каре 8рмѣ дѣ одатѣ тѣчерѣ мормжнѣ-лѣн, днпазрѣ инимице дѣ дѣзїнадежадѣнре; ши

ачесте сънете Афіоржторе нъ съв кърмат и
кърсъл попцій Атрецій. Амбес браце а Дънъ-
рій ера астъпate къ гѣцъ; иисъла Раскев
есте акоперитъ дѣ гѣцъ, ши унделе річлъ
дѣ дескис о ноъзъ кале и партѣ дѣ със а гръ-
диней Палатинълъ Анкет тоатъ фрумоаса шо-
те ши Антреца въле ла амѣдъ дѣ мънтеле
Сан-Герхар, есте акоперитъ дѣ апъ; асемине
промонторіял съ афлъ със апъ. „

Песта 5 Март ла амѣдъ: адънътъра
дѣ гѣцъ стъ ун шверт дѣ чѣс дѣпарте дѣ ла
Сцепели, Атре Бъда ши Песта; ун въс дѣ вапор
уцие комъникація Антре жъбес политій, ши ал-
теле Анкъ вор вени пентръ ачеста. Апа скад-
де, гѣца съ фрумъцищъ ши тоцъ нъдъждъ-
ескъ лъ кърмид о мънтьре.

Съшъ Аниципътъска чинева о политіе Афло-
ритъ Амъжлокълъ Унълъ лакъ, къ о Амъподаре дѣ
80,000 оаменъ, ши динъ каре цѣмътатъ Зи-
дирилор, съ акуфъндал! нъмъръл ачелор А-
некацъ ши Анграпацъ съ сърпариае нъ съ въ-
пътъ ничъ одатъ къноаще лъ токма. Съб-вър-
гърие Йосеф, Францискъ ши о маде парте а-
чъ Терезія, аѣ ръмъс нъмай къ нъмърие лоръ.

ГРЕЧІА.

Скризоръ дѣ ла Атина дин 1 Март Аници-
щъдъ къмъкъ Д. Трикъпіс, наѣ воит съ прі-
мѣскъ Анесърчинарѣ а мѣрце ка амбасадор а
Гречій ла Константинополи, Анкет гъвернъл
къта а нъми пе алтъ персоане лъ асемине
лисъмнат пост.

Кръгаса Амалія аѣ нъмит дамъ д'онеър, пе
чѣ маѣ тѣнъръ фінъкъ а ръпосатълъ ироѣ
Марко Бодарис.

Де ла Ламіа скріш къ о бандъ дѣ хоцъ, аль-
тъйтъ дин Гречій ши Албанъдъ нелинищъ мар-
шилие провинціилор. Да Навпліа съ адъс дѣ
кърмид чий Антълъ рекръцъ Гречій, ши ла А-
тина вор соси дѣ асеминѣ лъ кърмид.

ОЛАНДА.

Соціетатъ Вивликъ дѣ ла Лондъра аѣ тоимес

дѣ дар библіотичѣй кръзешъ дѣ ла Хага ун
екземпляр а вивліей акъм типърите, каре съ
алкътъеще дин 116 томъръ, ши лн каре Вик-
лиа есте тълмъчитъ лн 85 лимбъ. Країял аѣ
хърдъит о медаліе дѣ 100 голбинъ соціетъїй
Вивличе ла Лондъра, ши аѣ адресът о скрисоле
Фоарте пріинчоатъ.

ІТАЛІА.

Да Тревіліо лн провинція Бергамо, съ А-
нілацът лн 17 Февр: клопотиле пе търнъл
бисеричѣй СФ: Августино; патръ клопоте, съ
фост трас акъма лн със фъръ Ампіедекаре,
ши фрнсъш ал чинчилѣ, каре ера чел маѣ грѣш, съ
Анілацът пън ла а тріа парте а клопотницеи,
кънд дѣ о датъ ръмпинъдъсе върна ла каре ера
легат клопотъл, ачеста аѣ къзът съфърмъндъ-
се лн въкъцъ ши оморжид пе ачій трій оаменъ
карій цмнѣ фрнгійле, таrl ал тріиа ом, съ
рънит грѣш дѣ дърмътърие клопотълъ.

ІСПАНИА.

Дн 8 ма 8нїй аѣзъръ къмкъ принцеса дѣ Бе-
ира, къмната лвън Дон Карлос, ши фінъл чел
маѣ маде ал ачестъл, съ порнисъ дѣ ла Салц-
върг, спре а вени лн Іспанія лн таєзра лвън
Дон Карлос, Гъвернъл дѣ ла Мадрид ши ачел
Францез аѣ оржидъйт аспръ привигіе пе
мариниле Амбелоор кръїй, спре а съ Ампіе-
дека тречерѣ ачестор дօвъ персоане.

Бригадиръл Пардинас аѣ нъвлит лн 26
Февръларіе асъпра тръпелор лвън Талада ла
Кастріл ши лѣш Ампразіест, лвъндуле тоате
амъницийле. Кастилъ Талада лъсъш съ принс
дѣ кътъръ гвардія націоналъ ле Баран 7 Март;
Кастилъ Базиліо, Антеменъдъсе пе сингъра
са пътере, съ сілеще а амънце лн провинціа
Естрамадура. Дн 9 Март аѣ съ съ Ампъше
ла Сарагоса ачел вънъзътор кариле аѣ фост
дескис Кастилъор порциле политій джн-
дън съзънъ прин каре ѹн съв коборжт писте

поарта Санта-Енграція и пізж.

Генералу Каратала, саё фінізруннат таразш провінцію къ министерія ръзбоювъй.

Пардінас аё фінфрант пе Талада ла Кастрія и кръя дѣ Гранада. Антре Каջорла ши Хв-еска; Каrlистій аё пієрдът 100 000 оаменій ши 2 тунівъй. Каrlистія Базиліо аё къпнин че-татѣ Плєртолаю, апроапе дѣ Чудад-Редл, ии провінція Манха линеїкъ саё статорничит та-разш ла политія Сарагота. Панъ ии 10 Март, нъ 8рмасъ иимік нобъ ии провінціи въ Вакиче.

Жърналу дѣ Деба дин 15 Март ф-шінцѣхъ деспре о къмплінта фінізміларе каре аё 8рмат ла Сарагоса, дѣпъ порнірѣ Каrlистілор дин ачѣ политіе. Генералу Естелер, ал до-нле коментант а четкій, аё фост жъртва фін-ізміларе 8рмате май днаинте; драго-ріше ла8 пэрсит фіріеи попору8ъй, карнае че-рѣ капъл ачестъй генерал, лібінноваціндъл дѣ а фи въндът политія Каrlистілор, карій прин ацітору8ъл съз ар фи дітрат фін азінтрія. Модрѣ ачестъй ненорочит саё хотърт, ши а 6 Март саё лімпушкат, лісъ попору8ъл нъ съ сковотеще лінкъ десту8ъл ръсплатит ши о маде тълбтаре 8рма дѣпъ дешкітарѣ политій д-ктура Каrlистій чій лібінши.

ПОРТУГАЛІЯ.

Скрипторије дин Гибралтар пан ла 28 Февр-аріе аратъ къмкъ агенцій лвъй дон Мигел, къмпірасъкъ около арме, ваке дѣ транспорт, ши требуванчоасе а ле віецурией, пентръ таупеле каре аё а дебарка ла цермъя Алгарвій (фи Португалія,) спре а революціона ачѣ провінціе. Гъвернъл Шнглех аё таумес дозъ ваке ла цер-мъя дѣ амѣхъ а Португалій, спре а принде ачѣ експедиціе Мигелістъ.

АФРИКА.

Де ла Алцир фінізінцѣхъ къ ии 26 Фев-ріаріе, съ адунасъ ии фірія ліману8ъй о мѣ-диме дѣ оаменій, спре а фи фацъ ла лімбарка-ція амбасадору8ъй лвъй Абд-ел-Кадер Мілуд

Бен Араб; дар ачеста нъ саё порніт лінкъ; ел аціїтъ социрѣ ленілор ши а шерпілор дин провінція. Титери кареле ла вор фінізи ла Пари: асемнікъ ел аё здѣс фольте мѣлці стряпці вій ши гаџеле каре десодатъ ліккескъ ии хи-диріле кантору8ъй Араб ии ставле фініз-коасъ ши къ вънъ самъ дорескъ а съ мѣтакіе фірмоасе кърці а грэдинеи дѣ паніте ла Пари, (унде съ афлъ менажеріа).

ВАРИЕТЪЦІ.

Карнебалу ла Колоніа.

Карнебалу съ скрѣзъ претутінде; ла Па-риз ка ши ла Берлін съзъ ла Рома; песте tot локъ; дар иичі одінсоаре наё фост май воіос декът пе малъл Рінгу8ъй ши май къ самъ ла Колоніа. Ии ачѣ десре 8рмъ дѣмінікъ, 8ли-цилѣ єра лімбужите дѣ матче, каре ии шацъ ши дінфатарѣ фініречѣ ачеле дѣ пе Кор-со ла Рома. Антре алте грѹпе дѣ фірмоасе масче че саё фінізіат, съ афлъ пе о таупрѣ о дѣплинъ фабрікъ дѣ ве-ре, апои о въкътзріе къ ватръ апрінкъ унде съ фінірѣ фірітърѣ, коте-лете; пе алте таупрѣ єра о компаніе дѣ ф-тистъ кълторѣ, апои о чѣтъ дѣ пірічъ, лінфіціошатъ дѣ мічъ въе-ци, май дѣпарте тре-цѣ 8и мѣрецъ харем тѣрческъ; ши ии сферашт Наполеон къларе, фінізіфрат дѣ маршалій сей.

Де сарж аё 8рмат 8и маде вал публикъ ии салъ нѣмитъ Гірценихъ. Съшъ фінізіасъкъ чи-нѣва ачел маде къпніс стрялчінда дѣ лумін-изъ, лімподобнъ къ фресче ши хъграве та-те дин исторія віецурией ии карнебал, гале-ріи-ле дѣпінпрецирѣ а ачелей сълн съ размѣ пе колоне че нъ сми тиичъ а ордінгу8ъй Іонікъ съзъ Тоскан, че, фінізіошатъ 8ріеше піхаре дѣ шамлагніе, дин а кървъ споме съ пілджеекъ кипріи-ле челе май къріоа-же. Лімбужи-рѣ чѣ маде а масчелор съ фінізіа-шѣ дѣ тоале пілчери-не челор десре 8рмъ хълє а Карнеба-лълълъ ши орхестра сънітоадре фінізіа ла ве-се-ліе пе фіешкариле.